

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1466/2003 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 19ης Αυγούστου 2003

σχετικά με τον καθορισμό των εμπορικών προδιαγραφών για τις αγκινάρες και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 963/98

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2200/96 του Συμβουλίου, της 28ης Οκτωβρίου 1996, περί κοινής οργανώσεως της αγοράς στον τομέα των οπωροκηπευτικών⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 47/2003 του Συμβουλίου⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 2 παράγραφος 2 και το άρθρο 3 παράγραφος 3 στοιχείο γ),

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Οι αγκινάρες αναγράφονται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2200/96 μεταξύ των προϊόντων για τα οποία πρέπει να εγκριθούν προδιαγραφές. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 963/98 της Επιτροπής, της 7ης Μαΐου 1998, για τον καθορισμό των προδιαγραφών που εφαρμόζονται στα κουνουπίδια και τις αγκινάρες⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 46/2003⁽⁴⁾, πρέπει να τροποποιηθεί όσον αφορά τον ορισμό για τις αγκινάρες τύπου «Poivrade» και «Bouquet».
- (2) Για λόγους σαφήνειας, οι προδιαγραφές για τις αγκινάρες πρέπει να ορίζονται σε χωριστό κανονισμό και ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 963/98 πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως. Προς το σκοπό αυτό και για τη διατήρηση της διαφάνειας στην παγκόσμια αγορά πρέπει να ληφθεί υπόψη η προδιαγραφή που συνιστάται για τις αγκινάρες από την ομάδα εργασίας τυποποίησης των αλλοιώσιμων προϊόντων και βελτίωσης της ποιότητας της Οικονομικής Επιτροπής των Ηνωμένων Εθνών για την Ευρώπη (ΟΕΕ/ΟΗΕ).
- (3) Με την εφαρμογή των νέων αυτών προδιαγραφών πρέπει να εξαιλειφθούν από την αγορά τα προϊόντα που δεν έχουν ικανοποιητική ποιότητα, να προανατολιστεί η παραγωγή με τρόπο ώστε να ικανοποιεί τις απαιτήσεις των καταναλωτών και να διευκολυνθούν οι εμπορικές σχέσεις με βάση το θεμιτό ανταγωνισμό, συμβάλλοντας με τον τρόπο αυτό στη βελτίωση της αποδοτικότητας της παραγωγής.
- (4) Οι προδιαγραφές εφαρμόζονται σε όλα τα στάδια εμπορίας. Η μεταφορά σε μεγάλες αποστάσεις, η αποθήκευση για ορισμένο χρόνο ή οι διάφοροι χειρισμοί στους οποίους υπόκεινται τα προϊόντα είναι δυνατόν να συνεπάγονται ορισμένες αλλοιώσεις που οφείλονται στη βιολογική εξέλιξη των προϊόντων αυτών ή στον κατά το μάλλον ή ήττον φθαρτό χαρακτήρα τους. Οι αλλοιώσεις αυτές πρέπει να ληφθούν υπόψη στην εφαρμογή των προδιαγραφών στα στάδια εμπορίας που έπονται του σταδίου της αποστολής. Τα προϊόντα της κατηγορίας «Έξτρα» πρέπει να αποτελέσουν αντικείμενο ιδιαίτερα φροντισμένης διαλογής και συσκευασίας και πρέπει να λαμβάνεται υπόψη, όσον αφορά αυτά τα προϊόντα, μόνον η μείωση της φρεσκάδας και της σπαργής.

- (5) Ορισμένες ποικιλίες αγκινάρας που παράγονται σε περιοχές της Ιταλίας όπως η Σικελία, η Puglia, η Σαρδηνία, η Campania, η Lazio και η Τοσκάνη πωλούνται παραδοσιακά στην περιοχή παραγωγής σε δέσμες που περιβάλλονται από φύλλα και φέρουν μίσχους μεγαλύτερους από 10 cm. Ύστερα από αίτηση της Ιταλίας, εγκρίθηκε η εν λόγω μέθοδος εμπορίας με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 448/97 της Επιτροπής⁽⁵⁾, που προβλέπει παρέκκλιση, για τις συγκεκριμένες περιοχές της Ιταλίας, από τις προδιαγραφές εμπορίας που έχουν καθοριστεί για τις αγκινάρες. Για λόγους σαφήνειας και απλούστευσης της κοινοτικής νομοθεσίας, πρέπει να ενσωματωθεί η παρέκκλιση αυτή στον παρόντα κανονισμό και να καταργηθεί ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 448/97.

- (6) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης των νωπών οπωροκηπευτικών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι εμπορικές προδιαγραφές για τις αγκινάρες που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ 0709 10 00 αναγράφονται στο παράρτημα.

Οι προδιαγραφές εφαρμόζονται σε όλα τα στάδια εμπορίας, σύμφωνα με τους όρους που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2200/96.

Ωστόσο, στα στάδια που έπονται της αποστολής, τα προϊόντα δύναται να παρουσιάζουν, σε σχέση με τις προδιαγραφές των κανόνων:

- α) ελαφρά μείωση της νωπότητας και της διόγκωσής τους,
- β) για τα προϊόντα που ταξινομούνται σε κατηγορίες εκτός της κατηγορίας «έξτρα», ελαφρές αλλοιώσεις που οφείλονται στη βιολογική εξέλιξη τους ή στην κατά το μάλλον ή ήττον αλλοιώσιμη φύση τους.

Άρθρο 2

1. Κατά παρέκκλιση από το παράρτημα, οι αγκινάρες που παράγονται στις περιοχές της Ιταλίας: Σικελία, Puglia, Σαρδηνία, Campania, Lazio και Τοσκάνη μπορούν να πωληθούν λιανικώς στις περιοχές αυτές σε δέσμες που περιβάλλονται από φύλλα και φέρουν μίσχο μεγαλύτερο από 10 cm.

2. Για τους σκοπούς της εφαρμογής της παραγράφου 1, κάθε αποστολή πρέπει να φέρει, εκτός από τις άλλες απαιτούμενες πληροφορίες, την ακόλουθη ένδειξη στο έγγραφο ή, ενδεχομένως, στη σημείωση που αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2200/96:

«Destinato alla vendita al dettaglio unicamente in ... (περιοχή παραγωγής)».

⁽¹⁾ ΕΕ L 297 της 21.11.1996, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 7 της 11.1.2003, σ. 64.

⁽³⁾ ΕΕ L 135 της 8.5.1998, σ. 18.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 7 της 11.1.2003, σ. 61.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 68 της 8.3.1997, σ. 17.

Άρθρο 3

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 963/98 τροποποιείται ως εξής:

1. Στον τίτλο του κανονισμού, οι λέξεις «για τις αγκινάρες και» διαγράφονται.
2. Στο άρθρο 1, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:
«1. Οι προδιαγραφές εμπορίας για τα κουνουπίδια που υπάγονται στον κωδικό 0704 10 αναγράφονται στο παράρτημα»
3. Το παράρτημα II διαγράφεται.

4. Στο παράρτημα I, οι λέξεις «παράρτημα I» αντικαθίστανται από τη λέξη «παράρτημα».

Άρθρο 4

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 448/97 καταργείται.

Άρθρο 5

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 19 Αυγούστου 2003.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΑΓΚΙΝΑΡΕΣ

I. ΟΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Η παρούσα προδιαγραφή αφορά τις αγκινάρες των ποικιλιών (cultivars) που προέρχονται από *Cynara scolymus* L., τα οποία προορίζονται να διατεθούν νωπά στον καταναλωτή, ενώ αποκλείονται οι αγκινάρες που προορίζονται για βιομηχανική μεταποίηση.

Οι ονομασίες «Roïngrade» και «Bouquet» αναφέρονται σε νέες κωνικού σχήματος αγκινάρες του είδους «Violet».

II. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΗΝ ΠΟΙΟΤΗΤΑ

Η προδιαγραφή έχει ως στόχο να καθορίσει τις απαιτήσεις όσον αφορά την ποιότητα που πρέπει να έχουν οι αγκινάρες μετά την προετοιμασία και τη συσκευασία.

A. Ελάχιστα χαρακτηριστικά

Σε όλες τις κατηγορίες, λαμβανομένων υπόψη των ειδικών διατάξεων που προβλέπονται για κάθε κατηγορία και των ανοχών που είναι αποδεκτές, οι αγκινάρες πρέπει να είναι:

- άθικτες,
- υγιείς· εξαίρονται τα προϊόντα που παρουσιάζουν σήψεις ή αλλοιώσεις οι οποίες τα καθιστούν ακατάλληλα για κατανάλωση,
- καθαρές, πρακτικά απαλλαγμένες από ορατές ξένες ύλες,
- να έχουν φρέσκια όψη και να μην παρουσιάζουν σημάδια μάρανσης,
- πρακτικά απαλλαγμένες από παράσιτα,
- πρακτικά απαλλαγμένες από προσβολές παρασίτων,
- απαλλαγμένες από μη φυσιολογική εξωτερική υγρασία,
- απαλλαγμένες από ξένη οσμή ή/και γεύση.

Οι μίσχοι πρέπει να παρουσιάζουν καθαρή τομή και να μην έχουν μήκος μεγαλύτερο των 10 cm. Η τελευταία αυτή διάταξη δεν εφαρμόζεται στις αγκινάρες οι οποίες συσκευάζονται σε δέσμες που αποτελούνται δηλαδή από έναν ορισμένο αριθμό κεφαλών δεμένων στο ύψος του μίσχου, καθώς και στις αγκινάρες της ποικιλίας «Sriposo».

Η ανάπτυξη και η κατάσταση των αγκινάρων πρέπει να είναι τέτοια ώστε να τους επιτρέπουν:

- να αντέχουν στη μεταφορά και στη μεταχείριση και
- να φτάνουν στον τόπο προορισμού σε ικανοποιητική κατάσταση.

B. Ταξινόμηση

Οι αγκινάρες ταξινομούνται σε τρεις κατηγορίες που καθορίζονται κατωτέρω:

i) Κατηγορία «Extra»

Οι αγκινάρες της κατηγορίας αυτής πρέπει να είναι ανωτέρας ποιότητας. Πρέπει να έχουν τα χαρακτηριστικά της ποικιλίας ή/και εμπορικού τύπου. Τα κεντρικά βράκτια φύλλα πρέπει να είναι καλά σφιγμένα, σύμφωνα με τα χαρακτηριστικά της ποικιλίας.

Δεν πρέπει να παρουσιάζουν ελαττώματα, με εξαίρεση πολύ ελαφρών επιφανειακών αλλοιώσεων της επιδερμίδας των βρακτίων φύλλων, υπό τον όρο ότι οι αλλοιώσεις αυτές δεν θίγουν τη γενική όψη του προϊόντος, την ποιότητά του, τη διατήρηση και την παρουσίασή του στη συσκευασία.

Τα αγγεία της βάσης δεν πρέπει να παρουσιάζουν αρχή ξυλοποίησης.

ii) Κατηγορία I

Οι αγκινάρες της κατηγορίας αυτής πρέπει να είναι καλής ποιότητας. Πρέπει να έχουν τα χαρακτηριστικά της ποικιλίας ή/και εμπορικού τύπου. Τα κεντρικά βράκτια φύλλα πρέπει να είναι καλά σφιγμένα, σύμφωνα με τα χαρακτηριστικά της ποικιλίας.

Επιτρέπεται, εντούτοις, να παρουσιάζουν τα ακόλουθα μικρά ελαττώματα αρκεί να μην επιδρούν στη γενική εμφάνιση του προϊόντος, την ποιότητά του, την ικανότητά του να διατηρείται ή την εμφάνισή του στη συσκευασία:

- ελαφρό ελάττωμα σχήματος,
- ελαφρά αλλοίωση που οφείλεται σε παγετό (σκάσιμο)
- ελαφρούς μώλωπες.

Τα αγγεία της βάσης δεν πρέπει να παρουσιάζουν αρχή ξυλοποίησης.

iii) *Κατηγορία II*

Η εν λόγω κατηγορία περιλαμβάνει τις αγκινάρες που δεν είναι δυνατόν να ταξινομηθούν στις ανώτερες κατηγορίες, αλλά ανταποκρίνονται στα ελάχιστα χαρακτηριστικά που καθορίζονται ανωτέρω. Μπορούν επίσης να είναι ελαφρώς ανοιχτές.

Δύνανται να παρουσιάζουν τα ακόλουθα ελαττώματα, υπό τον όρο ότι διατηρούν τα ουσιώδη χαρακτηριστικά της ποιότητας, της διατήρησης και της παρουσίας τους:

- ελαττώματα σχήματος,
- αλλοίωση που οφείλεται σε παγετό (αγκινάρες που έχουν υποστεί ζημιές),
- ελαφρούς μώλωπες,
- ελαφρά κηλίδα στα εξωτερικά βράκτια φύλλα,
- αρχή ξυλοποίησης των αγγείων της βάσης.

III. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΜΕ ΤΗΝ ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗ ΚΑΤΑ ΜΕΓΕΘΟΣ

Η ταξινόμηση κατά μέγεθος προσδιορίζεται από τη μέγιστη διάμετρο της ισημερινής τομής των κεφαλών.

Η ελάχιστη διάμετρος καθορίζεται σε 6 cm.

Η κλίμακα μεγέθους που καθορίζεται κατωτέρω είναι υποχρεωτική για τις κεφαλές που κατατάσσονται στην κατηγορία «Extra» και I και προαιρετική για τις κεφαλές που κατατάσσονται στην κατηγορία II:

- διάμετρος από 13 cm και άνω,
- διάμετρος από 11 cm περιλαμβανομένων έως 13 cm μη περιλαμβανομένων,
- διάμετρος από 9 cm περιλαμβανομένων έως 11 cm μη περιλαμβανομένων,
- διάμετρος από 7,5 cm περιλαμβανομένων έως 9 cm μη περιλαμβανομένων,
- διάμετρος από 6 cm περιλαμβανομένων έως 7,5 cm μη περιλαμβανομένων.

Επιπλέον, η διάμετρος από 3,5 cm περιλαμβανομένων μέχρι 6 cm μη περιλαμβανομένων, γίνεται δεκτή για τις αγκινάρες «Poivrade» ή «Bouquet».

IV. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΜΕ ΤΙΣ ΑΝΟΧΕΣ

Υπάρχουν ανοχές όσον αφορά την ποιότητα και το μέγεθος σε κάθε συσκευασία για το προϊόν που δεν πληροί τις προδιαγραφές της αναγραφόμενης κατηγορίας.

A. **Ανοχές ποιότητας**i) *Κατηγορία «Extra»*

5 % κατ' αριθμό των αγκινάρων που δεν πληρούν τις απαιτήσεις της κατηγορίας, αλλά που είναι σύμφωνες με αυτές της κατηγορίας I ή, κατ' εξαίρεση, που εντάσσονται εντός των ανοχών της κατηγορίας αυτής.

ii) *Κατηγορία I*

10 % κατ' αριθμό των αγκινάρων που δεν πληρούν τις απαιτήσεις της κατηγορίας, αλλά είναι σύμφωνες με αυτές της κατηγορίας II ή, κατ' εξαίρεση, που εντάσσονται εντός των ανοχών της κατηγορίας I.

iii) *Κατηγορία II*

10 % κατ' αριθμό των αγκινάρων που δεν πληρούν ούτε τις απαιτήσεις της κατηγορίας ούτε τις ελάχιστες απαιτήσεις, με εξαίρεση τα προϊόντα που έχουν προσβληθεί από σήψη ή από κάθε άλλη αλλοίωση που τα καθιστά ακατάλληλα για κατανάλωση.

B. **Ανοχές μεγέθους**

Για όλες τις κατηγορίες (στο μέτρο που το μέγεθος είναι υποχρεωτικό): 10 % καταριθμό αγκινάρων, που δεν ανταποκρίνονται στις διατάξεις όσον αφορά την ταξινόμηση κατά μέγεθος ή το αναγραφόμενο μέγεθος, αλλά ανταποκρίνονται στο αμέσως κατώτερο ή/και ανώτερο μέγεθος του αναγραφόμενου μεγέθους, με ελάχιστο όριο 5 cm διαμέτρου για τις αγκινάρες που ταξινομούνται στο μικρότερο μέγεθος (6 έως 7,5 cm).

Καμία ανοχή μεγέθους δεν επιτρέπεται για τις αγκινάρες «Poivrade» ή «Bouquet».

V. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ

A. **Ομοιογένεια**

Το περιεχόμενο κάθε συσκευασίας πρέπει να είναι ομοιογενές και να περιέχει μόνον αγκινάρες της ίδιας καταγωγής, ποικιλίας ή εμπορικού τύπου, ποιότητας και μεγέθους (σε περίπτωση ταξινόμησης κατά μέγεθος).

Το ορατό τμήμα του περιεχομένου της συσκευασίας πρέπει να είναι αντιπροσωπευτικό του συνόλου του περιεχομένου της.

Κατά παρέκκλιση από τις προηγούμενες διατάξεις του σημείου αυτού, τα προϊόντα που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό μπορούν να αναμειχθούν, σε συσκευασίες πώλησης καθαρού βάρους το πολύ 3 kg, με άλλα είδη νωπών σποροκηπευτικών, σύμφωνα με τους όρους του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 48/2003 της Επιτροπής⁽¹⁾.

B. Συσκευασία

Οι αγκινάρες πρέπει να συσκευάζονται κατά τέτοιο τρόπο ώστε να προστατεύονται καταλλήλως.

Τα υλικά που χρησιμοποιούνται εντός της συσκευασίας πρέπει να είναι καινούργια, καθαρά και τέτοιας ποιότητας ώστε να μην μπορούν να προκαλέσουν στα προϊόντα εξωτερικές ή εσωτερικές αλλοιώσεις. Η χρήση υλικών, και ιδίως χαρτιού ή σημάτων που φέρουν εμπορικές ενδείξεις επιτρέπεται, υπό την επιφύλαξη ότι η εκτύπωση ή η σήμανση πραγματοποιούνται με τη βοήθεια μελάνης ή κόλας μη τοξικών.

Οι συσκευασίες πρέπει να είναι απαλλαγμένες από οποιαδήποτε ξένη ύλη.

VI. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΜΕ ΤΗ ΣΗΜΑΝΣΗ

Κάθε συσκευασία πρέπει να φέρει, με χαρακτήρες που ευρίσκονται στην ίδια πλευρά της συσκευασίας, ευανάγνωστους, ανεξίτηλους και εμφανείς από το εξωτερικό μέρος, τις κάτωθι ενδείξεις:

A. Ταυτοποίηση

Συσκευαστής ή/και αποστολέας: Όνομα και διεύθυνση ή συμβολική ταυτοποίηση που χορηγείται ή αναγνωρίζεται από επίσημη υπηρεσία. Ωστόσο, όταν χρησιμοποιείται ένας κωδικός (συμβολική ταυτοποίηση), η ένδειξη «συσκευαστής» ή/και «αποστολέας» (ή ισοδύναμη συντομογραφία) πρέπει να αναφέρεται κοντά στον κωδικό (συμβολική ταυτοποίηση).

B. Φύση του προϊόντος

- «Αγκινάρες», όταν το περιεχόμενο δεν είναι ορατό απ' έξω,
- ονομασία της ποικιλίας για την κατηγορία «Extra»,
- ενδεχομένως «Poivrade» ή «Bouquet»,
- ενδεχομένως «Srinoso».

Γ. Προέλευση του προϊόντος

Χώρα προέλευσης και, ενδεχομένως, ζώνη παραγωγής ή εθνική, περιφερειακή ή τοπική ονομασία.

Δ. Εμπορικά χαρακτηριστικά

- Κατηγορία,
- αριθμός κεφαλών,
- μέγεθος (σε περίπτωση ταξινόμησης κατά μέγεθος) που ορίζεται από την ελάχιστη και τη μέγιστη διάμετρο των κεφαλών.

E. Επίσημο σήμα ελέγχου (προαιρετικά)

⁽¹⁾ ΕΕ L 7 της 11.1.2003, σ. 65.